

**Wniosek o pozwolenie**  
**Application for permission / Заява на дозвіл**

**Data:**  
**Date/Дата.....**

- **na przemieszczenie zwierzęcia towarzyszącego na teren Unii Europejskiej - Polski.**  
*for the relocation of a companion animal to the territory of the European Union - Poland / на переміщення супроводжуючої тварини на територію Європейського Союзу - Польщі*
- **na tranzyt przez państwo członkowskie Unii Europejskiej.**  
*for transit through a Member State of the European Union / для транзиту через державу-член Європейського Союзу.*

Ja niżej podpisany:

*I the undersigned / Я, що нижче підписався.....*

Legitymujący się dokumentem seria / numer:

*Holder of a document, series/ number / Пред'явник документу серія/номер.....*

Adres:

*Address / Адреса.....*

Kraj:

*Country / Країна.....*

Pojazd: Marka

*Vehicle: Make / Транспортний засіб: Марка.....*

Model

*Model / Модель.....*

Numer rejestracyjny

*Registration number / Реєстраційний номер.....*

Tel kontaktowy:

*Contact phone / Контактний номер телефону.....*

Adres e mail:

*E-mail address / Адреса електронної пошти.....*

zwracam się z wnioskiem o udzielenie pozwolenia na przemieszczenie o charakterze niehandlowym na terytorium państwa członkowskiego UE zwierzęcia domowego:

*I am applying for a permit for a non-commercial movement within the territory of an EU Member State of a pet animal / звертаюся з заявою на отримання дозволу на некомерційне переміщення по території держави-члена ЄС... домашньої тварини;*

zwracam się z wnioskiem o tranzyt przez państwo członkowskie UE zwierzęcia domowego.

*I am applying for a permit to transit of a pet animal through an EU Member State / звертаюся з заявою про транзит через державу європейського союзу домашньої тварини.*

Gatunek: Pies/ Kot/ Fretka

*Species: Dog/Cat/Ferret / Вид: Пес/Кіт/Фретка.....*

Rasa:

*Breed / Rаса.....*

Płeć:

*Sex / Стать.....*

Data urodzenia:

*Date of Birth / Дата народження.....*

Umaszczenie

waga

*Color / Окрас..... weight / вага.....*

Jednocześnie informuję, że zwierzę:

*At the same time, I would like to inform you that the animal / Водночас хочу повідомити, що тварина:*

Jest moją własnością: TAK /NIE

*Is my property;/ Становить мою власність*

Jest oznakowanie: TAK /NIE

*Is marked;/ Є маркування*

nr czip/tatuaż:

*no. of chip/ tattoo; номер чіпа/татуювання:.....*

Jest poddane szczepieniu przeciwko wścieklicznie: TAK /NIE

*Is vaccinated against rabies/Має щеплення від сказу:*

data ważności szczepienia:

*vaccination expiry date / дата дії щеплення:.....*

Posiada wynik badania poziomu przeciwciał przeciwko wścieklicznie metodą miareczkowania: TAK /NIE

*It has the result of testing the level of anti-rabies antibodies by titration / Має результат перевірки рівня антитіл до збудника сказу шляхом титрування*

Poddano innym zabiegom profilaktycznym (przeciw pasożytniczym): TAK /NIE

*It is subjected to other prophylactic (anti-parasitic) treatments / Проїшла інші профілактичні процедури (проти паразитів)*

Posiada dokument identyfikacyjny zwierzęcia: Paszport/ Świadectwo zdrowia / Inny TAK /NIE

*Has an animal identification document: Passport / Health certificate / Other / Має ідентифікаційний документ тварини: Паспорт / Сертифікат про стан здоров'я / Інше*

Miejsce przeznaczenia:

*Place of destination / Пункт призначення:.....*

Miasto:

*City / Місто.....*

Adres:

*Address / Адреса.....*

podpis

*signature/ підпис.....*